

TABLEAU III.—CONDAMNATIONS SOMMAIRES PAR MAGISTRATS DE POLICE ET AUTRES JUGES DE PAIX.

| PROVINCE D'ONTARIO—Suite.      |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | OFFENSES.                                       |
|--------------------------------|------------------------------|--------------------------------------|----------------------|--------------------------------|------------------------------|--------------------------------------|----------------------|---|
| HALTON.                        |                              |                                      |                      | HASTINGS.                      |                              |                                      |                      |   |
| Con-<br>vic-<br>tions<br>Total | Sentence.                    |                                      |                      | Con-<br>vic-<br>tions<br>Total | Sentence.                    |                                      |                      |   |
|                                | Op-<br>tion<br>of a<br>fine. | Com-<br>mitted<br>without<br>option. | De-<br>ferred<br>&c. |                                | Op-<br>tion<br>of a<br>fine. | Com-<br>mitted<br>without<br>option. | De-<br>ferred<br>&c. |   |
| Con-<br>dam-<br>na-<br>tions.  | Sur-<br>option               | Empri-<br>sonnés<br>sans<br>option.  | Re-<br>mise,<br>etc. | Con-<br>dam-<br>na-<br>tions.  | Sur-<br>option               | Empri-<br>sonnés<br>sans<br>option.  | Re-<br>mise,<br>etc. |   |
| 16                             | 16                           |                                      |                      | 7                              | 7                            |                                      |                      | Falsification de substances alimentaires.       |
| 7                              | 7                            |                                      |                      | 59                             | 57                           | 2                                    |                      | Voies de fait.                                  |
|                                |                              |                                      |                      | 5                              | 5                            |                                      |                      | Troubler la paix.                               |
|                                |                              |                                      |                      | 2                              | 2                            |                                      |                      | Port d'armes illégal.                           |
| 1                              | 1                            |                                      |                      | 7                              | 7                            |                                      |                      | Mépris de cour.                                 |
| 7                              | 7                            |                                      |                      | 2                              | 2                            |                                      |                      | Cruauté envers les animaux.                     |
|                                |                              |                                      |                      | 15                             | 15                           |                                      |                      | Perturbation de réunions religieuses et autres. |
|                                |                              |                                      |                      | 1                              | 1                            |                                      |                      | Infractions aux lois des pêcheries.             |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | “ défendant le jeu.                             |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | “ de chasse.                                    |
| 1                              | 1                            |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Larcin.   |
|                                |                              |                                      |                      | 1                              |                              | 1                                    |                      | Vol de chiens, oiseaux, etc.                    |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | “ bois, arbres, fruits, etc.                    |
| 2                              | 2                            |                                      |                      | 39                             | 39                           |                                      |                      | Infractions aux lois des licences de boissons.  |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Contraventions aux lois de tempérance du        |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Canada.   |
| 3                              | 3                            |                                      |                      | 6                              | 6                            |                                      |                      | Vente de boissons durant les heures défendues   |
|                                |                              |                                      |                      | 7                              | 6                            | 1                                    |                      | aux Sauvages.                                   |
| 5                              | 5                            |                                      |                      | 3                              | 3                            |                                      |                      | “ sans licence.                                 |
| 1                              | 1                            |                                      |                      | 10                             | 8                            | 2                                    |                      | Domages malicieux à la propriété.               |
| 5                              | 5                            |                                      |                      | 11                             | 11                           |                                      |                      | Autres dommages à la propriété.                 |
|                                |                              |                                      |                      | 12                             | 10                           | 1                                    | 1                    | Infractions aux lois concernant les maîtres et  |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | serviteurs.                                     |
| 1                              | 1                            |                                      |                      | 2                              | 2                            |                                      |                      | Infractions aux lois concernant la médecine.    |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | “ de la milice.                                 |
| 5                              | 5                            |                                      |                      | 5                              | 5                            |                                      |                      | Divers petits délits.                           |
| 3                              | 3                            |                                      |                      | 41                             | 41                           |                                      |                      | Contraventions aux lois municipales.            |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Pratiquant divers états sans licence.           |
|                                |                              |                                      |                      | 1                              | 1                            |                                      |                      | Infractions aux lois sur l'hygiène publique.    |
|                                |                              |                                      |                      | 9                              | 9                            |                                      |                      | Délits ayant rapport aux chemins publics.       |
|                                |                              |                                      |                      | 1                              |                              | 1                                    |                      | Négligence de pourvoir aux besoins de la        |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | famille.  |
|                                |                              |                                      |                      | 11                             | 11                           |                                      |                      | Infrac. aux lois concernant les pharmaciens.    |
|                                |                              |                                      |                      | 10                             | 10                           |                                      |                      | Profanation du dimanche.                        |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Infractions aux lois des chemins de fer.        |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Délits contre le revenu de l'Etat.              |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Infractions aux lois maritimes.                 |
| 2                              |                              |                                      | 2                    | 35                             | 35                           |                                      |                      | Délits ayant rapport à la corvée.               |
|                                |                              |                                      |                      | 20                             | 20                           |                                      |                      | Menaces et langage injurieux.                   |
| 13                             |                              | 13                                   |                      | 37                             | 6                            | 30                                   | 1                    | Empiètement.                                    |
| 22                             | 22                           |                                      |                      | 206                            | 197                          | 9                                    |                      | Vagabondage.                                    |
|                                |                              |                                      |                      | 2                              | 2                            |                                      |                      | Ivresse.  |
| 3                              | 3                            |                                      |                      | 4                              | 4                            |                                      |                      | Exposition indécente.                           |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Langage insultant, obscène, profane.            |
| 3                              |                              | 3                                    |                      |                                |                              |                                      |                      | Tenant, habitant et fréquentant des maisons     |
| 21                             | 21                           |                                      |                      | 21                             | 19                           | 2                                    |                      | de désordre.                                    |
|                                |                              |                                      |                      | 4                              | 1                            |                                      |                      | Conduite déréglée                               |
|                                |                              |                                      |                      | 6                              |                              |                                      |                      | Infractions aux lois des poids et mesures.      |
|                                |                              |                                      |                      |                                |                              |                                      |                      | Aliénation mentale.                             |
| 121                            | 103                          | 16                                   | 2                    | 599                            | 542                          | 49                                   | 8                    | Totaux.   |